



# Salind 11 4G



4G  
LTE

# Muchas gracias,



... por la compra de uno de nuestros localizadores GPS!

Antes de utilizar el Finder por primera vez, lea atentamente el manual de instrucciones. Le aconsejamos que conserve el manual para futuras consultas. Si tiene alguna duda, no dude en contactarnos por Correo electrónico, WhatsApp o por Teléfono.



# Tabla de contenido

1. Contenido de entrega .....	3
2. Descripción del producto .....	4
3. Activación .....	5
4. Puesta en marcha .....	6
5. Significado de las luces LED .....	8
6. Utilización .....	9
7. Informaciones técnicas .....	10
8. Instrucciones de seguridad .....	11
9. Hinweis zur Entsorgung von Altbatterien .....	16
10. Instrucciones para el reciclaje de dispositivos electrónicos .....	18

# Contenido de entrega

1.

## Contenido de entrega:

- Localizador GPS Salind T1 4G
- Tarjeta SIM M2M (ya insertada, no intercambiable)
- Cargador USB



# Descripción del producto

2.



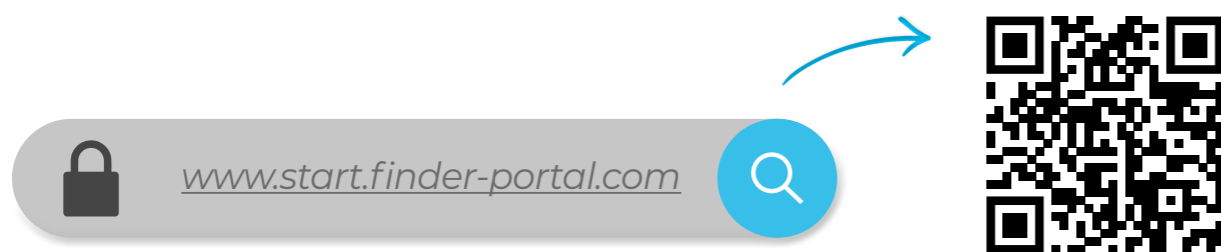
# Activación

3.

## ¡NOTA!

Para activarlo necesitas el número de dispositivo. Por favor apúntatelo en un lugar donde lo puedas volver a encontrar antes de instalar tu localizador GPS.

Para utilizar el localizador, debe ser primero activado en línea. Para la activación, diríjase aquí:



Para tener una explicación más detallada sobre la activación, puede pinchar en este enlace:

<https://www.youtube.com/watch?v=r3t7ugoiXVQ>

(Youtube tiene la opción de subtítulos en su lengua).

# Puesta en marcha

4.

Después de realizar la activación satisfactoriamente, está listo para comenzar a usar su localizador GPS. Insertada la tarjeta SIM de antemano, el rastreador GPS ya estaba encendido. Por lo tanto, cárguelo antes de usarlo por primera vez. Las siguientes imágenes le indicarán cómo deberían verse las luces LED:



Recomendamos que encienda el dispositivo por primera vez en un espacio abierto. Esto puede acelerar el proceso de conexión; lo que implica que tu dispositivo se conectará más rápido a la mejor red disponible.

# Ilustración

1. Abra la solapa protectora.



2. Todas las luces LED estarán apagadas. Enchufe el cargador.

3. Una vez que el cargador está enchufado y conectado a fuente de energía, la luz LED roja se encenderá. El localizador GPS está cargándose. Si no es el caso, por favor compruebe que la tarjeta SIM está insertada correctamente.



# Significado de las Luces LED

5.



**¿Está encendida la LED roja?**

El rastreador se está cargando

**Die rote LED ist aus?**

El rastreador GPS está completamente cargado (tenga en cuenta que este puede no ser el caso después de la primera carga).



**¿La luz LED naranja está fija?**

La señal GSM está disponible.

**¿La luz LED naranja está parpadeando?**

No hay señal GSM disponible.

El rastreador GPS está buscando una señal.



**¿La luz LED azul está fija?**

La recepción GPS está disponible.

**¿La luz LED azul está parpadeando?**

Es ist kein GPS Empfang vorhanden.

Der GPS Tracker sucht nach einem Signal.



**¿Todas las luces LED están apagadas?**

El rastreador GPS está en modo de espera o apagado.

# Utilización

6.

Tan pronto como su dispositivo se haya activado y cargado con éxito, estará listo para rastrear su dispositivo. ¡Puede colocarlo donde desee y usar su teléfono, tableta o PC para comenzar a rastrearlo en el portal PAJ GPS FINDER! Descargue la aplicación PAJ GPS o ingrese al siguiente enlace para la versión de escritorio:



[finder-portal.com](http://finder-portal.com)



# Informaciones técnicas

7.

Dimensiones	109 mm x 76 mm x 26 mm
Precisión GPS	Hasta 10 metros
Batería	7500 mAh Li-ion
Tiempo de arranque	Arranque en frío: 60 s En espera: 30 s Operación: 10 s
Peso	256 g
Red	GSM/GPRS
Banda	LTE/4G LTE-FDD: B1/B3/B5/B7/B8 B20 (max. 2W / min. 0,07W) GPRS/2G GSM 900 MHz. (max. 2W) DCS 1800 MHz. (max. 1W)
Chip GPS	MT2503
Módulo GPRS / LTE	SIMCOM A7670E
Recepción GPS	-162 dBm
Temperatura de almacenamiento	De -30 °C hasta +75 °C
Entorno operativo	De -10 °C hasta +55 °C

# Instrucciones de seguridad

8.

## Palabras de advertencia

Las siguientes palabras clave son utilizadas en este manual de instrucciones:



**¡NOTA!**

Esta palabra clave se utiliza para llamar la atención sobre un problema. También se utiliza para hacer una recomendación, para una buena utilización. Daños graves pueden evitarse si se sigue esta advertencia.



**¡ATENCIÓN!**

Esta palabra clasifica un riesgo de peligro medio. Daños graves pueden evitarse si se sigue esta advertencia.

## Uso previsto

Lea atentamente estas instrucciones de seguridad para este localizador GPS antes de utilizarlo para hacer un uso correcto del mismo. El uso previsto es como se describe en este manual de instrucciones, para el seguimiento de un objeto o de una persona. Vigilar a terceros sin su consentimiento a través de un localizador GPS constituye una infracción penal. Un uso incorrecto puede provocar daños materiales o personales. Tenga en cuenta que el localizador GPS no es un juguete para niños. En otros países y regiones existen diferentes leyes sobre el posicionamiento digital y el seguimiento de personas, de animales y/o objetos. PAJ UG no se hace responsable si se infringen dichas leyes o normativas. La responsabilidad es únicamente del usuario.



**¡Nota!**

El fabricante y el distribuidor no asumirán ninguna responsabilidad por daños ocasionados debido a un uso indebido o incorrecto del dispositivo.

## Seguridad



**¡ATENCIÓN! ¡PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA!**

**Una instalación eléctrica defectuosa o una tensión de red demasiado alta pueden provocar una descarga eléctrica.** Antes del uso, compare la tensión de red del enchufe con la información de la placa de características. En caso de avería, desconecte el cable de carga lo más rápido posible. Si nota daños visibles en su localizador GPS o en el cable de carga, absténgase de utilizarlos. Utilice solo las piezas originales suministradas para cargar el localizador GPS. Si el cable de carga está dañado, reemplácelo únicamente con accesorios originales del fabricante. Nunca coloque el localizador GPS cerca de un fuego o de una superficie caliente. El localizador GPS no es impermeable. Sin embargo, le recomendamos que lo utilice en ambientes secos si es posible. El cable de carga solo debe usarse en interiores. Manténgalo alejado de la humedad y no lo doble. No abra la carcasa del dispositivo. Deje que especialistas cualificados hagan las reparaciones oportunas. Si realiza las reparaciones usted mismo, conecta incorrectamente el localizador GPS o lo opera incorrectamente, se excluyen las reclamaciones de responsabilidad y garantía.

## Peligros para los niños y personas dependientes

No permita que personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales limitadas utilicen el localizador GPS sin supervisión. Es una excepción si han recibido previamente instrucciones sobre cómo utilizar el dispositivo por parte de una persona responsable de su seguridad. **Asegúrese de que su hijo no juegue con piezas pequeñas (por ejemplo, accesorios, etc.). Estos pueden tragarse y provocar asfixia.**



### ¡NOTA!

Enseñe a su hijo sobre los peligros y el uso del localizador GPS.

## Funcionamiento de la batería



**¡ATENCIÓN! ¡RIESGO DE EXPLOSIÓN Y DE INCENDIO!**

A continuación, encontrará información e instrucciones sobre cómo manejar los datos de la batería: El localizador GPS funciona con una batería de polímero de litio. No es reemplazable y no se debe quitar ni abrir. El localizador GPS no debe exponerse a fuentes de calor (incluso mientras se carga la batería). Mantenga el localizador GPS alejado de fuentes de calor y de altas temperaturas, como la luz solar directa en un vehículo (incluso mientras se carga la batería). **No hacerlo puede resultar en la destrucción de la batería, sobrecalentamiento, explosión o incendio.** Utilice solo accesorios originales para cargar. Si se carga de otra manera, puede provocar sobrecalentamiento, explosión o incendio. No queme ni perforo el localizador GPS. Protéjalo de daños mecánicos. No extraiga la batería, no la deje caer, no la desmonte ni la modifique con objetos afilados o cortantes. Si un niño se traga la batería, busque ayuda médica de inmediato. Si desea que le reemplacen la batería, comuníquese con nuestro equipo de soporte.



**¡ATENCIÓN! ¡RIESGO DE QUEMADURAS QUÍMICAS!**

**Las baterías que tengan fugas debido a un daño pueden provocar quemaduras químicas al entrar en contacto con la piel.** Por tanto, nunca abra la batería. No obstante, si la batería tiene fugas utilice guantes de protección.

## Compatibilidad electromagnética

Obedezca todas las instrucciones y prohibiciones y apague el localizador GPS en áreas peligrosas. También si puede causar molestias, apague inmediatamente el localizador. No utilice el localizador GPS cerca, por ejemplo, de equipos médicos, combustibles y productos químicos, o áreas de detonación. Los dispositivos móviles pueden causar interferencias que pueden afectar el rendimiento. Deben evitarse los transformadores y campos magnéticos muy fuertes. De lo contrario, pueden producirse desviaciones en la transmisión.



### ¡NOTA!

No seguir estas recomendaciones puede resultar en un mal funcionamiento o daños en el localizador GPS.

## Limpieza



**¡ATENCIÓN! ¡RIESGO DE DAÑOS!!**

A continuación, encontrará información e instrucciones sobre cómo limpiar el localizador GPS. El localizador debe ser limpiado. **No utilice productos de limpieza o cepillos agresivos. No limpie el localizador GPS con objetos de limpieza como una esponja de metal, podría dañar la superficie.** Nunca ponga el localizador GPS en agua, en un lavavajillas (o similar) y no use un limpiador a vapor. La superficie se puede limpiar con un paño ligeramente húmedo. El localizador GPS debe secarse con un paño después.

## Almacenamiento

Si no usa el localizador GPS durante mucho tiempo, puede apagarlo. Coloque el localizador en su embalaje original o en una caja del mismo tamaño y protéjalo de la suciedad y de la humedad.



### ¡NOTA!

Mantenga el FINDER fuera del alcance de los niños para evitar posibles daños materiales o corporales.



## Declaración de conformidad

Por la presente, Salind UG (responsabilidad limitada) declara que el localizador, modelo Salind T1 4G, cumple con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la Declaración de conformidad de la UE se puede encontrar en la siguiente dirección de Internet:

[www.salind-gps.de/konformitaetserklaerung/](http://www.salind-gps.de/konformitaetserklaerung/)



## Eliminación de envases

Deseche el envase según el tipo. Deseche el cartón en los desechos de papel. El papel de aluminio forma parte de la colecta de productos reciclables.



# Reciclaje de baterías usadas

9.

La siguiente información está destinada a personas que utilizan baterías o productos con baterías integradas y ya no los revenden en la forma en que se suministraron (usuarios finales).

## Devolución gratuita de baterías usadas

Las baterías no deben desecharse con la basura doméstica. Está obligado por ley a devolver las baterías usadas para garantizar su eliminación adecuada. Puede dejar las baterías usadas en un punto de recogida municipal o en su distribuidor local. Como distribuidor de baterías, también estamos obligados a retirar las baterías usadas de los dispositivos que hemos suministrado. Por lo tanto, las baterías usadas del tipo mencionado anteriormente se pueden devolver a nosotros, con el franqueo suficiente o directamente a nuestro almacén de envío, en la siguiente dirección sin cargo:



Salind UG (haftungsbeschränkt)

Auf der Fuhr 3

51570 Windeck

Alemania

E-Mail: [info@salind-gps.de](mailto:info@salind-gps.de)

## Significado de los símbolos de la batería

Las baterías están marcadas con el símbolo de un cubo de basura tachado (consulte la imagen). Este símbolo indica que las baterías no deben desecharse con la basura doméstica. Para las baterías que contienen más de 0,0005% de mercurio en masa, más de 0,002% de cadmio en masa o más de 0,004% de plomo en masa, también existe el símbolo del bote de basura con el símbolo químico del contaminante utilizado en cada caso. La abreviatura "Cd" significa cadmio, "Pb" significa plomo y "Hg" es la abreviatura de mercurio.



# Reciclaje de dispositivos electrónicos

10.

**La Ley de equipos eléctricos y electrónicos (ElektroG) alberga una gran cantidad de requisitos para el manejo de equipos eléctricos y electrónicos. Los más importantes se enumeran aquí:**

### 1. Recolección separada de equipos usados

Los equipos eléctricos y electrónicos que se han convertido en desechos se denominan equipos usados. Los propietarios de equipos usados deben recogerlos por separado de los residuos municipales sin clasificar. Los equipos usados no pertenecen a la basura doméstica, sino a sistemas especiales de recogida y devolución.

### 2. Baterías y acumuladores

Los propietarios de dispositivos usados que no tengan baterías integradas con el dispositivo, deben separarlas antes de llevarlos a un punto de recolección. Esto no se aplica si el equipo usado se lleva a empresas públicas de eliminación de residuos para su reutilización.

### 3. Opciones de devolución de equipos usados

Los propietarios de dispositivos usados provenientes de hogares particulares, pueden eliminarlos en los puntos de recogida de las autoridades públicas de gestión de residuos, o en los puntos de recogida establecidos por los fabricantes o distribuidores en el sentido de ElektroG. Un directorio en línea de puntos de recogida y devolución está disponible en la siguiente dirección: <https://www.ear-system.de/ear-verzeichnis/sammel-und-ruecknahmestellen.jsf>

#### 4. Aviso de protección de datos

Los dispositivos usados suelen contener datos personales confidenciales. Esto se aplica en particular a la tecnología de la información y los dispositivos de telecomunicaciones como ordenadores y teléfonos inteligentes. Cada usuario final es responsable de suprimir los datos de los dispositivos usados antes de su eliminación. Es responsabilidad del usuario final.

#### 5. Significado del símbolo “contenedor tachado”

El símbolo del contenedor tachado colocado regularmente en los equipos eléctricos y electrónicos indica que estos, al final de su vida útil, deben eliminarse por separado de los residuos municipales sin clasificar.



#### 6. Número de registro del fabricante

Como fabricante, en el sentido de ElektroG, estamos registrados con la fundación responsable Elektro-Altgeräte Register (BennoStrauß-Str.1, 90763 Fürth) con el siguiente número de registro: **DE33887550**

# ¿Tiene alguna pregunta?



... Contáctenos, ¡estamos aquí para ayudarle!



Salind UG (haftungsbeschränkt)

Auf der Fuhr 3

51570 Windeck

Alemania

Correo electrónico: [info@salind-gps.de](mailto:info@salind-gps.de)

Teléfono: +49 (0) 2292 39 499 60

Sitio web: [www.salind-gps.de](http://www.salind-gps.de)

¡El equipo de Salind GPS espera que disfrute de su GPS Tracker II 4G!